

5) !5i gVUi 'VY]': fUb_Zi fh. '9I dYfhYb
a Y`XYb '6YXYb_Yb]a 'GhUi !8YVUhh

J Yf_Y\fga]b]ghYf'K]gg]b['d`Ubh'XYb '5i gVUi 'XYf'5) /
<YggYbg'A]b]ghYf'A Ubgccf]'VYnk Y]ZY`h'l a gYhni b['i bX
gdf]W\h'j cb' ; Y]ghYfXYVUhhY "

6Yf`b#k]YgVUXYb" '8]Y`8]g_i gg]cb'ØVYf'XYb 'i a ghf]hhYbYb '5i gVUi
XYf'5i hcVU\b'5) 'VY]': fUb_Zi fh'Ua 'A U]b'k]fZh'b]W\h'bi f': fU[Yb
ni f'J Yf_Y\fg]bZfUghfi _hi f'Ui Z'gcbXYfb 'VY`Yi W\hYh'Ui W\`X]Y
DYfgdY_h]j Yb 'ZØf'X]Y`fY[]cbU`Y`9bhk]W_`i b["

Dc`h]gW\ Y`A UW\ hgd]Y`Y`i bX`Z]b Ub n]Y`Y
< YfUi gZc fXYfi b[Yb

⊕`XYf'U_hi Y`Yb '8YVUhhY'ØVYf'X]Y`nY\b gdi f][Y
5i gVUi a U» bU\ a Y`XYf'5) `Ai » Yfh'< YggYbg'J Yf_Y\fga]b]ghYf
? Uk Y\`A Ubgccf]'fGD8Ł'Yfbgh\ UZhY`6YXYb_Yb" '9f'VYnY]W\ bYh'XUg
Dfc`Y_h'U`g' ; Y]ghYfXYVUhhY `i bX`k Y]gh'Ui ZX]Y`i b_`UfYb
a]`]UfXYbgW\k YfYb`?cghYb` \]bž`X]Y`b]W\h`_cb_fYh'VYn]ZYfh
k YfXYb`_ÖbbYb" '8]YgY`i bg]W\ Yf\Y]hYb`g]bX`]b`5bVYhfUW\h'XYf
Ub[YgdUbbhYb`<Ui g\U`hg`U[Y`ja `6i bX`_f]h]gW\ž`XU`k]W\h][Y
⊕j Ygh]h]cbYb`]b`GW\]YbYb!`i bX`F UXk Y[Y`YVYbZU`g`Ui ZXyf
5[YbXU`ghY`Yb"

8]Y`6Yhfc ZZYbYb. '5bk c\ bYf`i bX
J Yf_Y\ fghY]`bY\ a Yf

9]b`nYbhfU`Yg`5b`]Y[Yb`XYg`A]b]ghYfg`]gh'XYf`GW\i hn'XYf`5bk c\ bYf
j cf`@Äfa " 'I a `X]YgYb`ni ` [Yk Ä`f`Y]ghYbž`\Uh'A Ubgccf]'Y]bY
9]b\Ui gi b['XYf'5i hcVU\b' [YZc fXYfhž`gc`hY`XUg`Dfc`Y_h

hUhgÅW`jW`i a [YgYhnh`k YfXYb"8 Ug`VYXYi hYhž`XUgg`Y]bY
 , VYfXUW`i b [`YVUi h`k]fXž`i a `X]Y`@Åfa VY`Ughi b [`Xi fW`XYb
J Yf`_Y\`f`ni `fYXi n]YfYb"8]Yg`]gh`j cf`U`Ya `ZØf`X]Y`5bk c\`bYf
Ybh`Ub [`XYf`GhfYW`_Y`j cb`6YXYi hi b ["

8]Y`G]W`hk Y]gY`XYf`6i bXYgfY []Yfi b [

6i bXYgj Yf`_Y\`fga]b]ghYf`J c`_Yf`K]gg]b [`fi 8Dē`\]b [Y [Yb`g]Y\`h
XYb`5i gVUi `U`g`bch`k YbX][Y`A U» bU\`a Y`Ubž`i a `X]Y
GhUi UbZ`Å`][`_Y]h`i]b`8Yi hgW`UbX`ni `j Yff]b [Yfb" `@Ui h`k]gg]b [
 [Yk]bbh`Y]b`fY]Vi b [g`cgYf`J Yf`_Y\`f`VYnØ [`]W`XYf`9Z]n]Ybn
a Ugg]j Y`6YXYi hi b ["9f`d`Ubhž`Y]b ; YgUa h`cbnYdh`ZØf`XYb
nY\`bgdi f][Yb`5i gVUi `XYf`5i hcVU\`b`) `j cfni `Y [Ybž`i a `X]Y
A cV]]hÅh]b`8Yi hgW`UbX`ni `j YfVYggYfb"

K]XYfghUbX`Ui g`XYf`N]j]` [YgY`gW`UZh

8]Y`GHUXh: fUb`_Z`fh`gck]Y`l`a`k`Y`h`j`YfVÅbXY`i`bX`6Øf [Yf]b]h]Uh]j`Yb
g]bX`_`Uf` [Y [Yb`XYb`5i`gVUi`XYf`5) ` [Yf]W`hYh`G]Y`VYZØfW`hYb
b]W`h`bi`f`k`Y]hYfY`l`a`k`Y`hVY`Ughi`b [Ybž`gcbXYfb`Ui`W`bY [Uh]j`Y
5i`gk`]f`_i`b [Yb`Ui`Z`X]Y`@YVYbgei`U`]hÅh]b`XYf`FY []cb"8]YgY
; Y [Ybgh]a`a`i`b [`]gh`Y]b`k`]W`h][Yf`5gdY`_hž`XYb`X]Y`ni`ghÅbX][Yb
Dc`]h`_Yf`VY]`]\`fYb`9bhgW`Y]Xi`b [Yb`VYfØW`_g]W`h][Yb`a`ØggYb"

⇒ZfUghfi`_hi`f`j`Yfgi`g`K`c\`bfUi`a

A`Ubgccf]`\`YVh`Ui`W`X]Y`6YXYi`hi`b [`Y]bYf`Z`b`_h]cb]YfYbXYb
⇒ZfUghfi`_hi`f`\`Yfj`cfž`X]Y`b]W`h`U`Y]b`Xi`fW`XYb`5i`gVUi`j`cb
5i`hcVU\`bYb`YffY]W`h`k`YfXYb`_Ubb"K`c\`bi`b [gdc`]h`_`a`ØggY
j`YfghÅf`_h]b`XYb` :`c`_i`g`fØW`Ybž`i`a`gck`c\`K`c\`bfUi`a`ni
gW`UZZYb`U`g`Ui`W`X]Y`A`Ø [`]W`_Y]hž`5fVY]hYf`]b`X]Y`ghÅXh]gW`Yb
;`YV]YhY`ni`n]Y\`Ybž`ni`j`YfVYggYfb"

:`Un]h.`9]bY` :`fU [Y`XYf`Df]cf]hÅhYb

8]Y`8]g`_i`gg]cb`i`a`XYb`nY\`bgdi`f][Yb`5i`gVUi`XYf`5) `nY][hž`k]Y
_ca`d`Yl`X]Y`<`YfUi`gZcfXYfi`b [Yb`]b`XYf`J`Yf`_Y\`fgd`Ubi`b [`g]bX"

Hfc hn`XYf`dc`h]gWXYb`l bhYfghØhni b[`ZØf`XUg`Dfc`Y`_h`V`Y]Vh`X]Y
: fU[Y`XYf`:]bUbn]YfVUf`_Y]hž`XYg`l a k Y`hgW`i hnYg`i bX`XYf
5bk c`bYf]bhYfYggYb`k Y]hYf`b`i a ghf]hhYb" `@Ymh]W`_`ÖbbhY`X]Y
9bhgW`Y]Xi b[`ØVYf`X]Y`5) `b]W`h`bi`f`X]Y`J`Yf`_Y`fg]bZfUghfi`_hi`fž
gcbXYfb`Ui`W`XUg`ni`_`ØbZh][`Y`@YVYb`j`j]Y`Yf`A`YbgW`Yb`j]b`XYf
FY[]cb`dfÀ[Yb"

8YhU]`g

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`a`Y]b!VYf`]b"bYh